

## وادی نیل میں کشمکش حق و باطل

۹۰: سُورَةُ الْأَعْرَافَ [۷ - ۸: وَلَوْاَنَا، ۹: قَالَ الْبَلَّا]

اختتامی آیات

|     |   |
|-----|---|
| ۲۸۰ | سورۃ کاروئے سخن تبدیل ہوتا ہے   |
| ۲۸۲ | موسیٰ علیہ السلام بمقابلہ فرعون   |
| ۲۸۳ | ملک بھر کے جادو گروں سے موسیٰ علیہ السلام کا مقابلہ شروع ہوتا ہے        |
| ۲۸۴ | اقدار کے جبر کا مقابلہ اللہ سے دعا اور صبر کے ذریعے                     |
| ۲۸۵ | پے در پے مختلف عذابوں کے سلسلے کے بعد آل فرعون کی غرقابی                |
| ۲۸۶ | آل فرعون کی اقدار سے بے دخلی اور بینی اسرائیل کی حکومت                  |
| ۲۸۷ | موسیٰ علیہ السلام کو توریت کا عطا ہونا                                  |
| ۲۸۸ | موسیٰ علیہ السلام کی غیر موجودگی میں بنی اسرائیل کا بچھڑے کو معبد بنایا |
| ۲۸۹ | حاملین کتاب کے درمیان شرک کی ترویج کا نجاح                              |
| ۲۹۰ | بنو اسرائیل کے لیے نبی اُفی کی پیروی سے مشروط وعدہ رحمت                 |
| ۲۹۱ | سارے انسانوں کو نبی اُفی محمد ﷺ پر ایمان لانے کی دعوت                   |
| ۲۹۲ | بنی اسرائیلیوں کی سمندر کے کنارے آب سینچروالی بستی کا واقعہ             |
| ۲۹۳ | بنو اسرائیل تا قیامت خالموں کے تسلط میں رہیں گے                         |
| ۲۹۴ | سروں پر لرزتے ہوئے پہاڑ تلنے بنو اسرائیل سے کتاب الٰہی کو تھامنے کا عہد |
| ۲۹۵ | یوم الحساب، لیا گیا عہد   |
| ۲۹۶ | قیامت کب آئے گی؟ نبی ﷺ کو بھی نہیں معلوم!                               |
| ۲۹۷ | نبی ﷺ کے فرائض و اختیارات   |
| ۲۹۹ | جب قرآن تمہارے سامنے پڑھا جائے تو اسے توجہ سے سُنو اور خاموش رہو        |

## ۷۹ وال باب

### وادی نیل میں کشکش حق و باطل

موسیٰ ﷺ توحید پیش کرتے ہیں اور بنی اسرائیل کو فرعون مصر سے نجات دلاتے ہیں

**سُورَةُ الْأَعْمَافِ** کے مضامین کے بڑے حصے کو ہم پچھلے دو ابواب، سرگزشت **تَخْلِيقُ آدَمَ** ﷺ اور بنی اسرائیل کی جانب سے قریش کو عذاب کی حکمی میں بیان کر چکے ہیں اب اس کا آخری حصہ ہم "وادی نیل میں کشکش حق و باطل" کے عنوان سے پیش کر رہے ہیں۔ سورۃ کا یہ بقا یا پورا حصہ اس عنوان کے تحت نہیں آتا، یہ عنوان اس حصے کے پہلے ایک تہائی کے موضوع کی مناسبت سے دیا گیا ہے، تاہم اس پورے باب کو مزید چار ذیلی ابواب میں تقسیم کیا ہے:

۱. قاہرو جابر و متكلب حکم ران کے دربار میں اللہ کی کبریائی کی بازگشت
۲. بنی اسرائیل کی تاریخ کے تمام ادوار
۳. خطاب کارخ بنو اسرائیل اور سارے انسانوں کی جانب
۴. اختتام سورۃ پر دروس دین و حکمت

### ۱: قاہرو جابر و متكلب حکم راں کے دربار میں اللہ کی کبریائی کی بازگشت

سورۃ کا روئے سخن تبدیل ہوتا ہے

اس سورۃ کے گزشتہ سیکشن میں پانچ نبیاء کی دعوت، اُس کے اساسی موضوع، مخاطبین کی نفیسیات اور ان مخاطبین سے، اللہ کے نبٹنے کی سنت پر گفتگو کے ذریعے سردار ان قریش کو موقع فراہم کیا گیا اک وہ اپنے معاملات پر غور کریں اور ان تاریخی حقیقتوں کے آئینے میں اور مذکورین پر عذاب الٰہی کی نہ بدلنے والی سنت کے پس منظر میں اپنی حالت پر غور کر لیں۔ آنے والے سیکشن میں ایک جلیل القدر اور اولوالعزم پیغمبر موسیٰ ﷺ کا اور ان کے پیچھے چلنے والی بنی اسرائیل کی قوم کا تند کرہ نسبتاً زیادہ تفصیل سے ہے، گزشتہ آیات کا مقصود مخاطبین کو مذکورین پر عذاب الٰہی کی سنت سے آگاہ کرنا تھا، جب کہ آگے آنے والی آیات مبارکہ میں خطاب کا اصل ہدف صرف سردار ان قریش ہیں، بلکہ اہل

ایمان بھی ہیں۔ ایک جانب اس میں قریش کو آگاہ کیا جا رہا ہے کہ تمہاری فرعون کی جابر و قاہر متocom حکومت کے مقابلے میں کیا حیثیت ہے، کہ جس کو ہم نے موسیٰؑ کے مقابلے میں غرقاب کر دیا اور مجبور و مفہور بنی اسرائیل کی مدد کی، دوسری جانب اس میں محمد ﷺ پر ایمان لانے والوں کے لیے بڑی تذکیرہ ہے کہ کس طرح ایک اہل ایمان گروہ اپنے رسول اور اپنی قیادت سے معاملہ کرتا ہے اور کس طرح اس میں گمراہیاں درآتی ہیں اور پھر رب العالمین کس انداز سے ان گمراہیوں کا تدارک اور گمراہوں کی اصلاح کرتا ہے۔

### اہل ایمان کو بنی اسرائیل کے پسندیدہ گوہ کے بلوں میں گھسنے کی ممانعت

بآہم ایک دوسرے کے مقابل حق و باطل کے دو فریق؛ حامل کتاب امت محمدیہ [صلی اللہ علیہ وسلم] امامتِ اُمّہ کے لیے کھڑی کی جا رہی ہے جسے ابھی اقتدار نصیب نہیں ہوا ہے اور منکرین کا دوسرا فریق جس کی ابھی ناک نہیں رکھ رکھی گئی ہے، سُوْرَةُ الْأَعْرَافِ کا یہ سیکشن دونوں فریقین کو مخاطب کرتا ہے، تاکہ دونوں جان لیں کہ اب معاملات کس رخ پر جائیں گے۔ منکرین ہوش میں نہ آئے تو فرعون کی مانند مارے جائیں گے اور اہل ایمان کو بنی اسرائیل کی مانند بھرت کرنا ہوگی، اُنھیں یہ نصیحت ہے کہ غور کریں کہ ماضی میں موسیٰ علیہ السلام کی ہم راہی میں بھرت کرنے والے اہل ایمان نجات پا کر کس نوع کی غلطیوں کے مر تکب ہوئے تھے اور انہوں نے اللہ اور اُس کے نبی کے ساتھ کیسا معاملہ کیا تھا، یہ آیات نصیحت سے معمور ہیں کہ مسلمان اُس بل سے نہ ڈے سے جائیں، جس بل سے سابقہ امت دُسی گئی تھی۔

نبی ﷺ نے فرمایا کہ بنی اسرائیل اگر ایک گوہ کے بل میں گھسے ہیں تو میری امت بھی اُسی گوہ کے بل میں گھسے گی<sup>۸۹</sup>۔ یعنی اُسی نوعیت کی گمراہیوں میں مبتلا ہوگی۔ اس سورۃ میں اس مقام پر ہم

۸۹ عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَتَتَبَعَّنَ سَنَنَ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ شَبِدَا شِبَدِيَا وَذَرَاعَا بِذَرَاعِ حَتَّى لَوْ دَخَلُوا جُحْمَهُ صَبَّ تَعْتَبُوهُمْ قُتْنَانِيَا رَسُولُ اللَّهِ الْيَعْبُودُ وَالْحَسَارِيَ قَالَ فَمَنْ؟

ترجمہ: ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم اپنے سے پہلی امتوں کی ایک ایک باشت اور ایک ایک گز میں اتباع کرو گے۔ یہاں تک کہ اگر وہ کسی گوہ کے سوراخ میں داخل ہوئے ہوں گے تو تم اس میں بھی ان کی اتباع کرو گے۔ ہم نے پوچھا یا رسول اللہ ﷺ کیا یہود و نصاریٰ مراد ہیں؟ فرمایا پھر اور کون۔ [بخاری؛ کتابُ الاعتصامِ بالکتابِ والسنّة، باب قولِ النبی ﷺ: لَتَتَبَعَّنَ سَنَنَ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ:]

دیکھتے ہیں کہ نبی امیٰ ﷺ پر ایمان لانے والے گروہ کو فتح و اقتدار سے پہلے ہی اللہ تعالیٰ کی جانب سے تعلیم دی جا رہی ہے کہ ایک نبی کی امت کیوں کرنافرمانی اور گمراہی کی راہ پر سفر کرتی ہے، ان کو پیشگوئی شنیبہ ہے کہ تم ایمانہ کرنا۔

### موسىٰ علیہ السلام بمقابلہ فرعون

موسیٰ علیہ السلام اور فرعون کی سرگزشت سے بالکل عیاں ہے کہ جس طرح محمد ﷺ کے خلاف قریش لگے ہیں، اُسی طرح فرعون نے موسیٰؑ کو شکست دینے کے لیے تمام اوپچھے اور ظالمانہ ہتھکنڈے جو وہ استعمال کر سکتا تھا استعمال کرنے چاہے، مگر وہ اللہ کے رسول ﷺ کا اور اہل ایمان کا بال بھی بیکا نہ کر سکا اور اللہ نے مؤمنین کو ان کی ناطاقتی اور کم زوری کے باوجود کام یاب و کامران کیا اور فرعون کو اس کی تمام فوجوں اور وسائل کے علی الرغم پانی میں غرق کر کے شکست دی اور انعام کار مومنین کو زمین میں ان کی جگہ اقتدار بخش دیا۔ ان آیات سے یہ صاف پیغام مل رہا ہے کہ بہت جلد قریش بھی رسوایہ کر شکست کھانے والے ہیں اور زمین پر اقتدار کا تاج مؤمنین کے سر پر سجنے والا ہے۔

موسیٰ علیہ السلام کی پیدائش، پرورش، جوانی، جلا و طفی، شادی، نبوت و بعثت وغیرہ کی تفصیلات پہلے مختلف سورتوں میں گزر چکی ہیں یہاں گفتگو کا آغاز یوں ہوتا ہے کہ: ہم نے موسیٰؑ کو پہنچانے والے ساتھ فرعون اور اس کے وزیروں، مشیروں کے پاس بھیجا، مگر انہوں نے ہماری نشانیوں کو تسلیم نہ کیا:

پھر ان [ذکر وہ پانچ عذاب رسیدہ] قوموں کے بعد ہم نے موسیٰؑ کو پہنچانے والے ساتھ فرعون اور اس کے وزیروں، مشیروں کے پاس بھیجا، مگر انہوں نے بھی ہماری نشانیوں کو تسلیم نہ کیا، پس دیکھو کہ ان مفسدوں کا کیا انعام ہوا۔ موسیٰؑ نے کہا کہ اے فرعون! میں سارے جہاںوں<sup>۹۰</sup> کے مالک و پان ہار کی طرف سے بھیجا گیا ہوں، اللہ کے رسول کی حیثیت سے میرے مرتبے اور منصب کا یہ تقاضا ہے کہ حق کے سواد و سری کوئی بات، اللہ کی طرف منسوب نہ کروں، میں تم لوگوں کے پاس تمہارے پروردگار کی طرف سے صریح سنید سفارت [رسالت] لے کر آیا ہوں، لہذا تو بنا اسرائیل کو میرے ساتھ جانے دے۔ [موسیٰؑ سے یہ سُن کر] فرعون نے کہا کہ اگر تم اپنے دعوے میں پچھے ہو اور کوئی نشانی بھی لائے ہو

رب العالمین یعنی سارے ممالک، کائنات، دونوں عالم دنیا و آخرت کا مالک و پان ہار۔

تو اسے پیش کرو۔ موئیؑ نے اپنی لاٹھی چھینکی تو وہ یک دم ایک بجتنا جاگتا اڑدھا تھی۔ اس نے اپنی جیب سے

ہاتھ نکلا تو سب دیکھنے والوں کے سامنے چک رہا تھا۔ ..... مفہوم آیات ۱۰۳ تا ۱۰۸

### حکم ران طبقے کی ساز شیں

اس پر فرعون کی قوم کے مقتدر طبقے نے آپس میں اس بات پر اتفاق کیا کہ یقیناً یہ شخص بڑا ماہر جادو گر ہے، جس کے زور پر ہمیں ہمارے ملک کے اقتدار سے بے دخل کرنا چاہتا ہے، سوچو کہ کیا کریں؟ ..... مفہوم آیات ۱۰۹ تا ۱۱۰

پھر سب نے فرعون کو مشورہ دیا کہ فی الوقت تو موئیؑ اور اس کے بھائی سے واضح جواب کے لیے مہلت و انتشار کا کہہ دیجیے اور مملکت کے تمام شہروں میں اپنے عاملین [officers] روانہ کریں کہ وہ ہر ماہر جادو گر کو آپ کے پاس لے آئیں۔ چنان چہ جادو گر فرعون کے پاس آگئے۔ انہوں نے فرعون سے پوچھا کہ اگر ہم غالب رہے تو ہمیں اس کا مناسب صلح تو ضرور ملے گا؟ فرعون نے جواب دیا کہ ہاں! بلکہ تم در باریوں میں شامل ہو جاؤ گے۔ ..... مفہوم آیات ۱۱۱ تا ۱۱۲

### ملک بھر کے جادو گروں سے موئیؑ کا مقابلہ شروع ہوتا ہے

[میدان مقابلہ میں] جادو گروں نے موئیؑ سے پوچھا کہ تم [اپنا عصا] چھینکنے میں پہل کرتے ہو یا ہم کریں؟ موئیؑ نے جواب دیا کہ تم ہی پہلے چھینکو۔ انہوں نے جو اپنے انچھر چھینکنے تو ان کی رسیاں سانپ بن کر دوڑتی نظر آرہی تھیں [تماشائیوں کی نگاہیں مسحور اور دل خوف زده ہو گئے، وہ بڑا ہی زبردست کرت دکھار ہے تھے۔ ہم نے موئیؑ کو وحی کی کہ اپنا عصا چھینکو۔ اُس کا چھینکنا تھا کہ [اڑدھا] آن کی آن میں ان کے جھوٹے مظاہر کو لگتا چلا گیا۔ اس طرح سچائی فتح مند ہوئی اور بناوٹی جھوٹ ظاہر ہو گیا۔ ..] مفہوم آیات ۱۱۵ تا ۱۱۶

### فرعون نکستِ فاش پر مومنین کو صلیب پر چڑھانے کا اعلان کرتا ہے

فرعون اور اس کے ساتھی ہار گئے اور ذمیل ہو کر رہ گئے۔ اور جادو گروں کو [ناگہاں اکشافِ حقیقت نے] بے اختیار سجدے میں گردایا۔ پکارا ٹھے کہ ہم اُس رب العالمین پر ایمان

لائے، جس کی طرف موئی اور ہارون بلاتھی ہیں۔ فرعون نے کہا کہ تم نے اس [د عوت الی اللہ] کو میری اجازت سے پہلے ہی قبول کر لیا! یقیناً کوئی سازش تھی جو تم لوگوں نے اس شہر میں کی تاکہ اس کے مالکوں [فرائیں] کو اقتدار سے بے دخل کر دو۔ اچھا تو اس سازش کا نتیجہ تھیں جلد معلوم ہو جائے گا۔ ..... مفہوم آیات ۱۱۹-۱۲۳ تا ۱۲۴

میں تمہارے ہاتھ پاؤں مختلف ستموں سے [ایک طرف کے ہاتھ اور دوسرا طرف کے پاؤں] کٹوادوں گا اور پھر تم سب کو سُولی پر ٹھکوادوں کا<sup>۹۱</sup>۔ انھوں نے کہا کہ ہم اپنے رب ہی کی طرف پلاتائے جائیں گے۔ تو بس اس بات کی ہم کو سزادے رہا ہے کہ جب ہمارے رب کی نشانیاں ہمارے سامنے آگئیں تو ہم ایمان لے آئے۔ اے ہمارے رب، ہم پر ڈھیروں صبر انڈیل دے اور ہمیں اس حال میں موت دے کہ ہم مسلم [اللہ کے فرمان بردار] ہوں۔ ..... مفہوم آیات ۱۲۳ تا ۱۲۶

فرعون سے اُس کی قوم کے سرداروں نے کہا کہ کیا تو موسیٰ اور اس کی قوم کو اسی طرح رہنے والے گا کہ ملک میں بدامنی پھیلائیں اور وہ تجھ کو اور تیرے معبودوں کو ٹھکراتے رہیں! فرعون نے جواب دیا کہ [پریشانی کا کوئی معاملہ نہیں] ہمیں ان کے اوپر پورا سلط حاصل ہے؛ ہم ان کے بیٹوں کو قتل اور ان کی عورتوں کو جیتا رہنے دیں گے۔ ..... مفہوم آیات ۷۷ تا ۱۲۶

### اقدار کے جبر کا مقابلہ اللہ سے دعا اور صبر کے ذریعے

موسیٰ نے [اقدار کے جبر کا مقابلہ کرنے کے لیے] لبی قوم [بنی اسرائیل] کو نصیحت کی کہ اللہ سے مدد مانگو اور جماود کھاؤ! یہ زمین اللہ کی ہے، وہ اپنے بندوں میں سے، جس کو چاہتا ہے اس پر اقتدار عطا کرتا ہے، آخری رُفتہ تو متقویوں ہی کی ہے [اس کش مش میں فیصلہ کن جیت ان کو ملے گی جو اللہ سے ڈرتے ہوئے مقابلہ کریں گے]۔ وہ بولے کہ [کیوں کہ ایمان میں قوی نہ تھے] تجھ سے پہلے بھی ہم ستائے جاتے تھے اور اب تیرے آنے کے بعد بھی یہ سلسہ جاری ہے! اس نے جواب دیا کہ [پریشان نہ ہو، ہمت و حوصلہ بلند رکھو] وہ وقت قریب ہے کہ تمہارا رب تمہارے دشمن کو ہلاک کر دے گا اور تم کو اس ملک میں اقتدار کا مالک بنائے گا، اور تمہاری کار گزاری رکھے گا۔ ..... مفہوم آیات ۱۲۸ تا ۱۲۹

۹۲ ذلت و عبرت کے ساتھ سزا موت کے لیے سولی رائج تھی، جس کا اس وقت مر وج طریقہ یہ تھا کہ لکڑی کی صلیب پر زندہ انسان کو کیلوں سے ٹھوک دیا جاتا تھا، جس پر دشمن دے دیتا اور پر ندے اس کو نوچ کھاتا۔

ہم نے فرعون کے [زیرِ سلطنت سر زمین کے] لوگوں کو سالہا سال قحط اور پیداوار کی کمی میں مبتلا کیا،

شاید کہ ان کو ہوش آئے۔ مگر جب خوش حالی آتی تو کہتے کہ یہ تو ہمارا نصیب ہے، اور جب بُرا زمانہ آتا تو اسے موسیٰ اور اس کے ساتھ چلنے والے اہل ایمان کی خوست قرار دیتے، حالاں کہ ان کی خوست تواہ اللہ کے پاس تھی، مگر ان میں سے اکثر علم سے کوئے تھے۔ وہ موسیٰ سے کہتے کہ تو ہمیں مسحور کرنے [قابل کرنے] کے لیے خواہ کیسی ہی نشانی لے آئے، ہم تو تیری بات ہرگز نہ مانیں گے۔ .. مفہوم آیات ۱۳۰، ۱۳۲، ۱۳۴

## ۲: بنی اسرائیل کی تاریخ کے اہم ادوار

سورۃ الاعراف کی اگلی آیات میں بنی اسرائیل کی تاریخ کے مرحلوں کا تذکرہ ہے جس سے معلوم ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے ان پر ہمیشہ برآفضل فرمایا مگر انہوں نے ہمیشہ ہی اللہ تعالیٰ کے انعامات کی ناقدری کی اور کسی تذکیر و تنیب سے دیر پا فایدہ نہیں اٹھایا اور اب جب کہ نبی موعود [صلی اللہ علیہ وسلم] بھی ظہور فرمائچکے ہیں، ان کی وہی پرانی ٹیڑی ہی چال ہے۔ چنانچہ جس نبی کی آمد پر آگے بڑھ کر اس کی نصرت کا ان کو حکم دیا گیا تھا، وہ اُس کی مخالفت میں مشرکین کے ساتھ پیش پیش ہیں۔ اب جب کہ یہ نبی بھی ان کے یہاں آنے کے بعدے اللہ کے حکم سے بنوا سمعیل میں ظاہر ہو چکا ہے تو انہیں جانا چاہیے تھا کہ تلافی مافات کے لیے یہ آخری موقع ہے، اب ضائع کرنے کے لیے بچا کیا ہے؟ نصرت رسول سے تو کچھ مل سکتا ہے، مگر وہ خود اپنے ہی دشمن بنے، تنبیہً آنے والے برسوں میں ان کے قبیلوں کے قبیلے سازشوں اور بد عہدی کے جرم میں جلاوطن کیے گئے، قتل کیے گئے، املاک سے بے دخل کیے گئے اور انجام کار امیر لمونین، عمر بن الخطاب کے زمانے میں حجاز سے نکال دیے گئے۔

پرے در پے مختلف عذابوں کے سلسلے کے بعد آئی فرعون کی غرقابی

پھر ان کی اصلاح کے لیے ہم نے ان کو پرے در پے طوفان، بندی دل، سُر سریاں، مینڈک، اور خون سے دوچار کیا اور جہنوبڑا، یہ کھلے مجزوے تھے، مگر وہ تکبر سے انکار ہی کیے چل گئے، بڑے ہی مجرم لوگ تھے۔ جب بھی کوئی عذاب آتا تو کہتے کہ اے موسیٰ، تم اپنے رب سے، اس عہد کے واسطے سے

جو اس نے تم سے کر رکھا ہے<sup>۹۲</sup>، ہمارے لیے دعا کرو، اگر اس مرتبہ تو ہم پر سے یہ مصیبت ٹلوادے گا، تو ہم تیری بات مان لیں گے اور بنی اسرائیل کو تیرے ساتھ جانے دیں گے۔ مگر جب ہمان پر سے اپنا عذاب ایک وقت مقرر تک کے لیے، جس کو وہ بہر طور پہنچنے والے تھے، ہٹا لیتے تو وہ یک دم پتی توبہ اور اپنا عہد بھول جاتے۔ تب ہم نے ان سے انتقام لیا اور انھیں سمندر میں غرق کر دیا کیوں کہ انھوں نے ہماری نشانیوں کو چھکلا لایا تھا اور ان سے بے پروا بے نر ہے۔ ..... مفہوم آیات ۱۳۶-۱۳۷

## آل فرعون کی اقتدار سے بے دخلی اور بنی اسرائیل کی حکومت

آن آل فرعون [قطیوں]<sup>[۱]</sup> کی جگہ ہم نے ان لوگوں [بنو اسرائیل]<sup>[۲]</sup> کو جو غلام بناء کر رکھے گئے تھے، اُس مملکت کے مشرق و مغرب [طول و عرض]<sup>[۳]</sup> کا دارث بنادیا، اُس مملکت کا، جسے ہم نے برکتوں سے مالا مال کیا تھا۔ یوں تیرے رب کا بنی اسرائیل کے حق میں سر بلندی کا وعدہ پورا ہو گیا اس لیے کہ انھوں نے استقامت دکھائی اور فرعون اور اُس کی قوم کی تعمیرات و کارخانے اور باغ و چمن سب ملیا میٹ کر دیے۔ بنی اسرائیل کو ہم نے سمندر پار کر دیا۔ [پھر وہ چلے تو]<sup>[۴]</sup> راستے میں ان کا گزر ایک ایسی قوم پر ہوا جو کچھ بتوں کی پرستش میں لگے ہوئے تھے۔ لگے اپنے بنی سے کہنے کہ اے موسیٰ! ہمارے لیے بھی کوئی ایسا [جسم]<sup>[۵]</sup> معبد بنادے جیسے ان لوگوں کے ہیں۔ موسیٰ نے کہا واقعی تم لوگ نزے جاہل<sup>۹۳</sup> ہو۔

یوسف<sup>[۶]</sup> کی تعلیم و تربیت کے نتیجے میں آل فرعون [قطیوں]<sup>[۷]</sup> اور بنی اسرائیل اللہ اور اُس کے رسولوں کے تصور سے آشنا تھے۔ وہ اتنا ضرور یقین رکھتے تھے کہ بنی کی موجودگی میں اللہ قوم کو بہلک نہیں کرے گا اور بنی کا اللہ کے ساتھ ایک ایسا خصوصی تعلق ہوتا ہے جس کی بناء کو وہ مسجیب الددعوات [حمس کی دعا میں قبول ہوں]<sup>[۸]</sup> ہوتا ہے۔ جب ملک میں کوئی مصیبت، اللہ تعالیٰ اس غرض کے لیے بھیجتے کہ شاید یہ اُس کی جانب پلٹیں تو وہ صرف اتنا پلتتے کہ موسیٰ<sup>[۹]</sup> کے پاس آ کر اللہ سے بلاوں کے ٹلنے کی دعا کی درخواست کرتے۔ آج بھی تمام مذاہب میں صوفیوں اور پیروں کا ایک گروہ یورپ تا ایشیا و افریقہ یا باور آیا ہے جن کا یہ دعویٰ ہوتا ہے کہ اللہ کے دربار میں پیغمبر کامل کی دعا و شفاعة عت در نہیں ہوتی۔ مسلمان معاشروں میں یہ لوگ یہاں سے بحر مت فلاں بحر مت فلاں..... کا اثبات مہیا کرتے ہیں۔ حقیقت یہ ہے کہ اللہ پر کسی کی حرمت کی دھونس نہیں چلتی، البتہ اللہ اپنے مقتنی اور پرہیزگار بندوں کو دعا میں کرنے پر ما یوس نہیں کرتا۔ قرآن شاہد ہے کہ جب بنتی پر شرک و بد اعمالیوں کے سبب اللہ عذاب کا فیصلہ کر لیتا ہے تو ابراہیم<sup>[۱۰]</sup> مجیسے جلیل القدر بنی کی سفارش اور خواہش کو بھی ان کے حق میں رد کر دیتا ہے، جیسا کہ قوم لوٹ کے حق میں سفارش قبول نہیں کی گئی۔

آنکھوں سے نظر آنے والے جسم معبد کی خواہش ایک ایسی عادت تھی جو بنی اسرائیل میں سرائیت کر گئی تھی آج یہ بعینہ امت مسلمہ میں بھی اپنی جگہ بنائجی ہے، اللہ کو سجدہ کرنے کے بجائے قبروں پر سجدہ اداں کو عزیز ہوتا ہے۔ بس

یہ بت پرست لوگ جس کام میں لگئے ہیں وہ تو بے شمر، بر باد ہونے والا ہے اور جو عمل وہ کر رہے ہیں وہ سراسرا باطل ہے۔ موسیٰ نے حیرت سے کہا کہ کیا میں اللہ کو چھوڑ کر کوئی اور اللہ تمھارے لیے گھڑ دوں؟ [یہ کیوں کر ممکن ہے !!!] حالاں کہ وہ اللہ ہی ہے جس نے ساری دنیا پر تمھیں فضیلت بخشی۔ اور وہ احسان یاد کرو جب ہم نے تمھیں [جابر و قابو اقتدار والے] آل فرعون سے نجات دی تھی جن کے جبرا کا یہ حال تھا کہ تمھیں سخت عذاب میں رکھا ہوا تھا، تمھارے بیٹوں کو قتل کرتے اور بیٹوں کو زندہ رہنے دیتے تھے اور اس میں تمھارے پروردگار کی طرف سے تمھاری بڑی آزمائش تھی۔ ..... مفہوم آیات ۱۳۱ تا ۱۳۲

### موسیٰ ﷺ چالیس راتوں [از عین لیلۃ] کی مهم کے لیے کوہ سینا پر

ہم نے موسیٰ کو [کوہ سینا پر] تیس شبانہ، روز کی مهم کے لیے طلب کیا اور بعد میں دس مزید راتوں سے اس کو مکمل کیا اس طرح اُس کے رب کی مقرر کردہ چالیس ایام کی نیمت پوری ہو گئی۔ موسیٰ نے روانہ ہوتے ہوئے اپنے بھائی ہارونؑ سے کہا کہ میرے پیچھے تم قوم میں میرے جانشین ہو، اصلاح کرتے رہنا اور بگاثبیدا کرنے والوں کی رائے پر نہ چلان۔ ..... مفہوم آیت ۱۳۲

### اللہ سے ہم کلامی [گفتگو] کے بعد موسیٰ ﷺ کا دیدار الہی کا مطالبہ اور نہ دیکھ پائنا

جب موسیٰ ہمارے دیے ہوئے وقت پر پہنچا اور اس کے رب نے اُس سے گفتگو کی تو اس نے انجام کی کہ اے میرے پروردگار، مجھے موقع دے کہ میں تجھے دیکھ لوں۔ ارشاد ہوا کہ تم مجھ کو ہر گز نہیں دیکھ سکتے البتہ پہلا ٹکڑا کی طرف دیکھ، اگر وہ اپنی جگہ قائم رہ سکے تو پھر تم بھی مجھے دیکھ سکو گے۔ چنانچہ اُس کے رب نے جب پہلا ٹکڑا دیا تو اسے ریزہ ریزہ کر دیا اور موسیٰ ہے ہوش ہو کر گرپٹا۔ جب ہوش آیا تو بولا: پاک ہے تیری ذات، میں تیرے حضور توبہ کرتا ہوں اور سب سے پہلا ایمان لانے والا ہانتا ہوں۔ ..... مفہوم آیت ۱۳۳

نہیں چلتا تو جائے نماز پر قبروں کی تصویریں بنالیتے ہیں، کہیں اکربلاجے معاً اور کہیں انگلی خضراءؑ کی، یہ بھی ایک نوع کی جسم معبد کی خواہش کا مظہر ہے، ہم ایک سمت کی جانب اللہ کو سجدہ کرتے ہیں! کعبۃ اللہ کو بھی سجدہ نہیں کرتے، کعبۃ اللہ کی سمت اختیار کر کے صرف اور صرف اللہ ہی کو سجدہ کرتے ہیں۔ ہماری مساجد اور جائے نمازوں کو ہر طرح کی تصادیر سے بمراہونا چاہیے۔

## موسیٰ علیہ السلام کو توریت کا عطا ہونا

فرمایا ”اے موسیٰ، میں نے تمام انسانوں کے درمیان سے تجھے منتخب کیا اپنی رسالت اور ہم کلامی کے اعزاز کے لیے، پس جو کچھ میں تجھے دوں اُسے لے اور شکر گزاروں میں سے بن۔ اس کے بعد ہم نے موسیٰ کو ہر طرح کی [شعبہ زندگی کے متعلق] نصیحت کی اور ہر چیز کے بارے میں واضح ہدایات تجویں پر لکھ دیں اور اس سے کہاں ہدایات کو مضبوطی سے سن جاؤ اور اپنی قوم کو ہدایت کرو کہ ان کے بہتر مفہوم کی پیروی کریں۔ عن قریب میں تمہیں فاسقوں کا ٹھکانہ کھاؤ گا“ ۹۳ ... مفہوم آیت ۱۳۵۶۱۲۳

بغیر کسی حق کے زمین میں تکبر کرنے والوں کو میں اپنی نشانیوں سے ہدایت نہیں دوں گا۔ اگر وہ تمام نشانیاں بھی دیکھ لیں تو قب بھی وہ ان پر ایمان نہ لائیں گے، اگر سیدھی راہ کی ہدایت ملے تو اسے اختیار نہ کریں گے اور اگر ٹیڑھار است نظر آئے تو اس پر بھاگ پریں گے، یہ اس لیے کہ انہوں نے ہماری نشانیوں کو جھੁٹلایا اور ان سے بے پرواہی دکھائی۔ جھنوں نے ہماری نشانیوں کو جھੁٹلایا اور آخرت کی ملاقات کا انکار کیا اُن کے سارے نیک اعمال اکارت گئے اور غارت ہو گئے۔ جیسا کیا ویسی ہی جزا ملے گی، اس کے سوا اور کوئی کیا پاسکتا ہے۔ مفہوم آیت ۱۳۷۶۱۲۶

## موسیٰ علیہ السلام کی غیر موجودگی میں بنی اسرائیل کا بچھڑے کو معبد بنالیں

موسیٰ کے پیچھے [جب وہ طور سینا پر چالیں روزہ دورے پر تھا] اس کی قوم [بنو اسرائیل نے شیطان کے بہکاوے میں آکر پوچھا پڑ کے لیے] اپنے زیوروں سے بچھڑے کا ایک مجسم بنالیا جس میں سے [ہوا گزرنے پر میل کی سی] آوار نکلتی تھی۔ کیا انہوں نے اتنا نہ دیکھا [غور نہ کیا] کہ وہ نہ ان سے بات کرتا ہے نہ اُن کی رہنمائی کرتا ہے؟ مگر پھر بھی انہوں نے اسے معبد بنالیا اور وہ [ظلم عظیم یعنی شرک میں مبتلا ہو کر] سخت ظالم بن گئے۔ پھر جب [ان کی جہالت اُن پر کھل گئی] انہوں نے دیکھ لیا کہ

فَخُذْنَا بِقُوَّةٍ وَأَمْرُكَمْ كَيْ أَعْذُدُوا بِأَخْسَنِهَا سَأْلِيْكُمْ دَارَ الْفَاسِقِينَ ۝۱۳۵۶ ۱۳۵۷ آسان و مشکل اور سرد و گرم ہر طرح کے حالات میں اس کتاب پر مضبوطی سے کاربندر ہو، وہ اس طرح کہ عقلیٰ عام میں جو سیدھا مفہوم سمجھ میں آئے اُسی کو کتاب کا مدعما جانو، نہ کہ الگانی اور قانونی موشک گافیوں سے اس کے مدعما کے خلاف سیدھی بات کی اٹائی تعمیر کرو۔ کیوں کہ، جلد ہی زمانے میں تکھار اسابیق نافرانوں اور نفس کے بندوں [فاسقین] سے پڑے گا، کتاب پر سیدھی طرح بے چون وچار عمل درآمدی اُن کی دسیسے کاریوں سے بچا سکتا ہے۔

حقیقت میں وہ بہک گئے ہیں تو کہنے لگے کہ اگر ہمارا رب ہم پر رحم نہ فرمائے اور ہمیں معاف نہ کرے تو ہم بر باد ہو جائیں گے۔ ..... مفہوم آیات ۱۳۹ تا ۱۴۸

اُدھر موسیٰ [اس جہالت اور فتنے کی اطلاع پا کر] غم اور طیش سے بھرا ہوا الپت قوم کی طرف پلٹا۔ آتے ہی یوں غصب ناک ہوا کہ تم نے تو میری غیر حاضری میں [اللیاہی ڈبودی] میری بہت بُری پیروی کی! تم سے اتنا بھی صبر نہ ہوا کہ اپنے رب کے احکام [وہد ایات] کا انتظار کر لیتے [جو میں لینے کے لیے اس کی طلبی پر طور سینا پر گیا ہوا تھا]؟ اور تختیاں ایک طرف ڈال کے اپنے بھائی ہاروں [جھیں موسیٰ کی غیر حاضری میں قوم کا قائم مقام سر برہا بنایا گیا تھا] کے سر کے بال پکڑ کر کھینچنے لگا۔ ہاروں نے [فتنه کی سر کوبی نہ کرنے پر مذدرت پیش کرتے ہوئے] کہاے میری ماں کے بیٹے، یہ لوگ معاملات میں مجھ پر غالب آگئے تھے اور قریب تھا کہ مجھے مارڈلتے، پس [مجھے سزادے کر] تو دشمنوں [شرک میں مبتلا لوگوں] کو مجھ پر ہنسنے کا موقع نہ دے اور اس شرک میں مبتلا ظالم گروہ میں مجھے شمارہ کر۔ تب [حقیقت حال معلوم ہونے پر] موسیٰ نے کہا، اے میرے رب! میری خطا معاف فرماء اور میرے بھائی کی بھی اور ہمیں اپنی رحمت میں داخل فرماء تو قوارم الرحمین ہے۔ ... مفہوم آیات ۱۵۰ تا ۱۵۱

### حامیین کتاب کے درمیان شرک کی ترویج کا نجام

[جواب میں ارشاد ہوا کہ] جن لوگوں نے پچھرے کو معبد بنایا وہ ضرور اپنے رب کے غصب کا شکار ہو کر اسی دنیا کی زندگی میں ذلیل و رُسو اہوں گے۔ جھوٹی تہمت لگانے والوں کو ہم ایسی ہی سزا دیتے ہیں، البتہ جو لوگ بُرے کام کرنے کے بعد [ندامت اور اصلاح کے ساتھ] توبہ کر لیں اور ایمان لے آئیں تو پھر تیر ارب یقیناً معاف کرنے اور رحم فرمانے والا ہے۔ پھر جب موسیٰ غنیٰ و غصب کی کیفیت سے سکون میں آیا تو اس نے وہ تختیاں اٹھا لیں [جو اس نے ایک طرف ڈال دی تھیں]، وہ تختیاں، اپنے رب سے خوف کھانے والوں کے لیے بدایت اور رحمت کا ایک مسودہ تھیں۔ ..... مفہوم آیات ۱۵۲ تا ۱۵۳ [document]

اللہ کے حضور ستر افراد کے وفد کے ہم را موسیٰ علیہ السلام کی طور سینا پر حاضری

[دوبارہ طلب کرنے پر] ہمارے مقرر کیے ہوئے وقت پر ایک وفد کے ساتھ حاضر ہونے کے

لیے موئی اپنی قوم سے ستر آدمیوں کا انتخاب کیا۔ [جب وہ طور سینا پر حاضر تھے] ان لوگوں کو ایک سخت زلزلے نے آپکڑا تو موئی نے کہا: اے میرے پروردگار، تو چاہتا تو یہاں آنے سے پہلے ہی ان کو اور مجھے ہلاک کر سکتا تھا۔ کیا تو ہمارے چند جاہلوں کے جرم کے انتقام میں ہم سب کو ہلاک کرے گا؟ یہ واقعہ تو تیری جانب سے ایک ایسا امتحان تھا جس کے ذریعے تو جسے چاہتا ہے گم را کر دیتا ہے اور جسے چاہتا ہے ہدایت دیتا ہے۔ تو ہی ہمارا سپرست و کار ساز ہے، لپس ہمیں معاف کر اور ہم پر رحم فرماء، تو سب سے بڑھ کر معاف فرمائے والا ہے۔ اور ہمارے لیے اس دنیا کی بھلائی بھی مقدار کر دے اور آخرت کی بھی، ہم نے [عبدات واستعانت کے لیے ہر طرف سے کٹ کر] تیری طرف رجوع کر لیا ہے۔ فرمایا گیا، میں سزا تو جسے چاہتا ہوں دیتا ہوں، مگر میری رحمت ہر چیز کا احاطہ کیے ہوئے ہے، اور وہ میری جانب سے ان لوگوں کا مقدر ہے جو مجھ سے ڈر کے نافرمانی سے پر ہیز کریں گے، زکاۃ دیں گے اور میری آئتوں پر ایمان لائیں گے۔ ..... مفہوم آیات ۱۵۵۵۶۳۶۱۵۵

### ۳: خطاب کارخ بنوا سرا ایل اور سارے انسانوں کی جانب

بنوا سرا ایل کے لیے نبی اُمیٰ کی پیروی سے مشروط و عده رحمت

اگلی آیات میں دیکھیے کہ نبی اسرا ایل پر رحمت کا وعدہ مشروط ہے اس کی مدد کرنے سے، اس کا ساتھ دینے اور قرآن کی پیروی اختیار کرنے سے۔ آج ہمارا حال یہ ہے کہ ہم پیروانِ محمد ﷺ اس دین کے علم بردار بننے کے بجائے عالمی فرعونوں کے آئندہ کاربندے ہوئے ہیں۔ قبروں کو پوجنے سے لے کر غیر اللہ سے استعانت طلب کرنا ہمارے عوام اور رہنماؤں کا شیوه ہے، ہندوؤں کی طرح رسومات کی بیڑیوں میں جگڑے ہوئے ہیں اور ہر بڑے کام میں مبتلا اور ہر نیکی سے دور ہیں، بد دینیتی، کرپش، بد عہدی میں ساری اقوام عالم کو پیچھے چھوڑ دیا ہے، کیا ان حالات میں اللہ کی رحمت کی امید کی جاسکتی ہے؟

[آج جب شیر مکہ میں اللہ کا نبی دعوت ایمان دے رہا ہے، میرا وعدہ رحمت نبی اسرا ایل کے ان لوگوں کے لیے ہے] جو اس رسول، نبی اُمیٰ کی اتباع کریں گے، اس کا ذکر تو انہیں اپنی کتابوں، تورات اور انجیل میں لکھا ہوا ملتا ہے۔ الَّذِينَ يَتَّبِعُونَ الرَّسُولَ الْيَقِيْنَ الْأَمِيْنَ الَّذِينَ يَعْدُونَهُ

مَكْتُوبٌ يَا عِنْدَهُمْ فِي السُّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ وَمَا نَهِيَّنَّكَ لِكَامِلِ كَامِلٍ تَبَاهِي، بِرَبِّ كَامِلِ سَرِّ رَوْكَاتِ  
ہے، ان کے لیے پاک چیزیں حلال اور ناپاک چیزیں حرام قرار دیتا ہے، اور ان پر سے [پابندیوں اور  
رسومات کے وہ ناروا] بوجھ اتنا تھا ہے جو ان پر لدے ہوئے تھے اور وہ بیڑیاں کھوتا ہے، جن میں  
وہ جکڑے ہوئے تھے۔ المذا [إنْ بَنِي إِسْرَائِيلُ مِنْ سَعَةِ] صرف وہی لوگ فلاں پانے والے ہیں جو  
اس نبی پر ایمان لائیں اور اس کی مدد کریں، اس کا ساتھ دیں اور اس پر ایمان [يَعْنِي قُرْآنَ] کی پیر وی  
اختیار کریں جو اس نبی پر نازل کی گئی ہے۔ ..... مفہوم آیت ۱۵

### سارے انسانوں کو نبی اُمیٰ محمد ﷺ پر ایمان لانے کی دعوت

اے محمد، سارے انسانوں تک یہ بات پہنچائیے کہ: میں تم سب کی طرف اُس اللہ کا پیغام بر  
[نبی / رسول] ہوں، جو زمین اور آسمانوں پر اقتدار رکھتا ہے، اُس کے سوا کوئی اللہ نہیں ہے، وہی زندگی بخفا  
ہے اور وہی موت دیتا ہے، پس ایمان لاو اللہ پر اور اس کے بھیجے ہوئے نبی اُمیٰ پر جو اللہ اور اس کے  
ارشادات و احکامات کو مانتا ہے، اور [تم اسی کے] بتائے ہوئے طریقے پر زندگی گزارو، یوں تم [اللہ کی]  
پسندیدہ] راہ پاؤ گے۔ موئیٰ کی قوم میں ایک گروہ ایسا بھی ہے جو حق کے مطابق لوگوں کی رہنمائی  
کرتا اور حق ہی کے مطابق فیصلہ کرتا ہے۔ ..... مفہوم آیت ۱۵۸ تا ۱۵۹

### بنو اسرائیل کے بارہ قبیلوں کے لیے پانی کے بارہ [۱۲] چشمے

اور پھر [فَرْعَوْنُونَ] سے نجات دلانے اور سمندر پلا کرنے کے بعد وادیٰ بینا میں [ہم نے موئیٰ  
قوم کو بارہ گھر انوں] [قبیلوں] میں تقسیم کر کے انھیں مستقل اکائیوں کی شکل دے دی۔ اور جب موئیٰ  
اس کی قوم نے پانی طلب کیا تو ہم نے ایک چٹان کی جانب موئیٰ کو اشارة کیا کہ اُس پر اپنی لاخی مارو،  
یوں اُس چٹان سے یک ایک بارہ چشمے اُب پڑے اور ہر قبیلے نے اپنے پانی لینے کی جگہ متعین کر لی، ہم نے ان  
پر [کھلے میدان میں] بادلوں کا سایہ کیا اور خوارک کی فراہمی اُن پر من و سلوی سے پوری کی۔ اُن پر اکرام  
کیا گیا کہ کھاؤ یہ پاکیزہ خوارک، جو ہم نے تم کو بخشی ہے۔ مگر اس کے بعد [چیم کفران نعمت، نافرمانی اور  
سرکشی سے] انھوں نے جو کچھ کیا تو ہمارا کیا بکارا خود اپنے آپ ہی کو [ذلت و رسوانی اور صحر انور دی میں]  
لے ڈوبے۔ ..... مفہوم آیت ۱۶۰

## بنو اسرائیل نے فلسطین کی جانب پیش قدمی کے حکم کی نافرمانی کی

[بنی اسرائیل سے کہو کہ] یاد کریں وہ موقع جب ان کو حکم دیا گیا تھا کہ اس [فاسطینی] بستی میں جا کر آباد ہو جاؤ اور جہاں سے چاہو کھاؤ پیو [اس کی نوع بہ نوع پیداوار سے اپنی مرضی اور شوق کے مطابق روزی حاصل کرو] اور خبردار، توبہ و استغفار کرتے ہوئے [بستی کے] دروازے میں [اللہ کے حضور عاجزی کے اظہار کے لیے] سر جھکا کر داخل ہونا، ہم تمہاری خطائیں معاف کر دیں گے اور نیکو کاروں کو مزید نوازیں گے۔ مگر جو ناب کارتھے، انہوں نے اُس بات ہی کو بدلتا، جو ان سے کوئی گئی تھی، انجام کارہم نے اُن کے اس ظلم کی پاداش میں جو انہوں نے [ہماری کرم نوازی کے مقابلے میں] دکھایا اُن پر آسمانی عذاب بھیج دیا..... مفہوم آیات ۱۶۲-۱۶۳

## بنی اسرائیلیوں کی سمندر کے کنارے آباد سنپر و الی بستی کا واقعہ

اور ذرالان [بنو اسرائیل] سے [اُن کی] اُس بستی کا واقعہ بھی پوچھو جو سمندر کے کنارے آباد تھی۔ وہاں کے لوگ [کارو بار دنیا کے لیے منوع اور عبادت کے لیے مخصوص] سنپر [سبت/ہفتہ / SATURDAY] کے روز پابندی کی خلاف ورزی کرتے تھے۔ واقعہ یہ تھا کہ مچھلیاں صرف سنپر ہی کے دن منہ اٹھائے پانی کے اوپر نمودار ہوتی تھیں اور سنپر کے علاوہ باقی دنوں میں نظر تک نہیں آتی تھیں۔ ہم نے لوگوں کو نافرمانیوں [سرکشی اور پندرہ پر ہیز گاری] کی وجہ سے آزمایا تھا۔ پھر ان میں سے [حق پر قائم] ایک گروہ نے دوسرے [امر بالمعروف اور نهى عن المکر کرنے والے] گروہ سے کہا تھا کہ تم ایسے [سرکش] لوگوں کو کیوں نصیحت کرتے ہو، جن کو [اُن کی نافرمانی اور ڈھٹائی کے سبب] اللہ عذاب دینے والا یا بالکل ہی بہلاک کرنے والا ہے۔ انہوں نے جواب دیا کہ ہم یہ سب [تبليغ و نصيحت اپنی جان بچانے کی خاطر] تمہارے رب کے سامنے عذر کے طور پر پیش کرنے کے لیے کرتے ہیں اور تو قع [بھی کی جاسکتی] ہے کہ شاید لوگ اس کی نافرمانی سے بازا جائیں۔ آخر کار جب [بد بخت] اُن ہدایات کو بالکل ہی فراموش کر گئے، جو انھیں دی گئی تھیں تو ہم نے اُن لوگوں کو تو بچالا جو براہی سے روکتے تھے اور باقی سب ظالموں [چپ رہنے والے نیکو کاروں سمیت سارے بد کاروں] کو اُن کی نافرمانیوں کے سبب سخت عذاب میں پکڑ لیا۔ مگر پھر جب [عذاب کے باوجود] بد کار لوگ پوری سرکشی کے ساتھ وہی

کام کیے چلے گئے جس سے انھیں روکا جا رہا تھا، تو ہم نے ان [بدکاروں] سے کہا کہ ہنر بن کے ذمیں اور خوار رہو..... مفہوم آیات ۱۲۳-۱۲۴

### بنا سرا نیل تاقیامت ظالموں کے تسلط میں رہیں گے

اگلی آیاتِ مبارکہ میں تذکرہ ہے کہ: بَنِ اسْرَائِيلَيْوْنَ كُو اللَّهُ نَهَانَ کی بد اعمالیوں کے سبب دوسری قوموں کی غلامی میں دے دیا۔ یہ اللہ کے عذاب کی ایک خاص شکل ہے جس میں معذوب قوم پر ظالم قوتیں مسلط کر دی جاتی ہیں، مسلمان گزشتہ ڈیرہ صدی سے اس عذاب سے خوب واقف ہیں اور آج بھی تہذیبی اور معاشری تسلط کا شکار ہیں۔ اللہ کا یہ عذاب صدقِ دل سے توبہ اور عملی طور پر اصلاحِ احوال کے بغیر نہیں مل سکتا۔

إنَّ بَنِ اسْرَائِيلَيْوْنَ كُو كَيَادَهِ مُوقَعٍ يَادَنَہُنَّ كَهْ جَبْ تَمَحَّارَے رَبْ نَے إِنَّھِیںْ بَلَادِيَا تَخَّاکَ وَهْ قِيمَتَ تَكَ مُسْلِسَ ایسے لوگوں کو ان پر مسلط کرتا ہے گا، جو ان کو شدید عذاب دیں گے، بلاشبہ تمہارے رب بہت جلد سزادینے میں تیز ہے اور یہ بھی حقیقت ہے کہ وہ معاف کرنے اور بہت ہی زیادہ حرم فرمانے والا بھی ہے۔ ہم نے ان کی جمیعت کو بہت سی قوموں میں تقسیم کر کے زمین میں پر اگنہ کر دیا۔ ان میں کچھ لوگ نیک بھی ہیں اور کچھ ان سے مختلف۔ اور ہم نے ان کو چیم خوش حالی اور بدحالی سے آزمایا کہ شاید یہ پلٹ آئیں۔ مفہوم آیات ۷۶-۷۷

### بنا سرا نیل کی اولین نسلوں کے بعد ناخلف دنیا پرست اور دین فروش وارثین

یہ یہود و نصاریٰ کے اولین گروہوں [جنہوں نے اپنے نبیوں کی قربت پائی] کے بعد آنے والے لوگوں کا معاملہ ہے کہ اقامتِ دین کے داعی بننے کے بجائے دین فروش بن گئے۔ کیسی مماثلت ہے نبی اُمیٰ کے پیروکاروں کی بعد کی نسلوں میں آنے والوں میں اور ان میں جن کا ذکر قرآن کر رہا ہے!

پھر اگلی نسلوں کے بعد [ان کی نسل میں] ایسے ناخلف کتابِ الٰہی کے وارث [عالم] ہوئے جو [اس کی آئتوں کی تلاوت اور بیان کے معاوضے میں] اسی حقیر دنیا نافی کے فولڈ سمیتے ہیں اور [توجہ دلانے پر] کہتے ہیں کہ تو قع ہے ہمیں معاف کر دیا جائے گا، اور اگر [غلطی کے اس احساس اور

اور اک کے باوجود، آیات فروشی کا موقع [وہی متاع دنیا لیے پھر سامنے آجائے تو پھر لپک کر اسے [دانتوں سے پکڑ کر] لے لیتے ہیں۔ کیا ان سے کتاب [کے اس مضمون] کا عہد نہیں لیا گیا تھا کہ اللہ کے حوالے سے وہی بات کہیں گے جو حق ہو گی؟ اور جو کچھ کتاب میں لکھا ہے اسے یہ خوب پڑھ چکے ہیں [خوب جانتے ہیں]۔ [دین فروشوں کے مقابلے میں] اللہ سے ڈر اور خوف رکھنے والوں کے لیے تو [متاع دنیا کے مقابلے میں] آخرت کی قیام گاہی زیادہ پسندیدہ اور بہتر ہے، کیا تم اتنی سی بات نہیں سمجھتے؟ جو لوگ کتاب اللہ کی سختی کے ساتھ پابندی کرتے ہیں اور نماز [پابندی وقت، خشوع و خضوع کے ساتھ ادا کرتے اور اس کا نظام] قائم کرتے ہیں، یقیناً یہی اصلاح کرنے والے ہیں، ان کا اجر ہم ضائع نہیں کریں گے۔ ..... مفہوم آیات ۱۷۰ تا ۱۶۹

### سرور پر لرزتے ہوئے پہاڑ تلے بنوا سرائیل سے کتاب اللہ کو تھامنے کا عہد

[إن كُو ياد دلانے اور سنانے کے لیے] وہ واقعہ بھی ہم ہے جب ہم نے پہاڑ کو انداختا کر ان پر سانے بان کی مانند معلق کر دیا تھا اور وہ یہ اندیشہ کر رہے تھے کہ بس اب وہ ان پر گرے،..... اُس وقت ہم نے ان سے [عہد لیتے ہوئے] کہا تھا کہ جو کتاب ہم تمھیں دے رہے ہیں اسے مضبوطی کے ساتھ تھامو گے اور جو کچھ اس میں لکھا ہے اسے یاد رکھو گے، [ایسا کرو گے تو] شاید تم اللہ سے ڈر نے والے پر ہیز گار بن سکو۔..... مفہوم آیت ۱۷۱

### ۳: اختتام سورۃ پر دروسِ دین و حکمت

اس طویل سورۃ کا اختتامی کلام بھی کافی طویل ہے جو ۳۵ آیات پر مشتمل ہے، جس میں انسانوں کا اور خصوصی طور پر قریش کو عہدِ فطرت، یعنی یومِ الست کو لیے گئے عہد کی یاد دہانی کرائی گئی ہے اور دعوت دی گئی ہے کہ بنی اسرائیل کے جو حالات پچھلی آیات میں بیان ہوئے ہیں ان سے عبرت حاصل کریں۔ پھر ان کو آگاہ کیا گیا ہے کہ جب اللہ کی گرفت میں آؤ گے تو تمہارے یہ نام نہاداً ولیاء اور ان کے تمہارے ساختہ و تراشیدہ بت کچھ کام نہیں آئیں گے۔ آخر میں نبی ﷺ کو اور اہل ایمان کو صبر، منکرین سے اعراض اور ہر آن یادِ اللہ میں مصروف رہنے کی بدایت ہے۔

اے محمد، جب [یومِ است] تمھارے رب نے انسانوں کی پیشتوں سے ان کی اولاد کو نکالا تھا، تو انھیں خود ان کے اوپر گواہ بناتے ہوئے پوچھا تھا کہ کیا میں تمھارا رب نہیں ہوں؟ سب نے جواب دیا کیوں نہیں! اتوہی ہمارا رب ہے، ہم اس پر گواہ ہیں۔ ایسا ہم نے اس لیے کیا کہ کہیں روز قیامت تم یہ غزرنہ پیش کرو کہ ہمیں تو اس بات کی کوئی خبر ہی نہ تھی، یا یوں کہو کہ شرک تو ہم سے پہلے ہمارے باپ دادا کرتے آئے تھے اور ہم تو زمین پر ان کے بعد ان کی جانشین نسل تھے [سوہی کرتے رہے جو انھوں نے کیا] پھر کیا تو ہمیں دوسرے غلط کاروں کے قصور میں پکڑے گا۔ ہم اسی طرح بپنی بات کو وضاحت سے پیش کرتے ہیں تاکہ لوگوں پر جنت قائم ہو اور انھیں پلٹ آنے کا موقع ملے۔ مفہوم آیات ۲۷۸-۲۷۹

### ایک عالم جو کتنے کی مانند ہو گیا

اور اے محمد، ان کے سامنے اُس عالم کا حال بیان کرو جس کو ہم نے اپنی آیات کا علم دیا تھا مگر وہ ان کا حق ادا کرنے میں ناکام ہو گیا آخر کار شیطان [نرم چادرہ پا کر] اُس کے پیچھے لگ گیا یہاں تک کہ وہ قلعی گمراہوں میں شامل ہو گیا، اور اگر ہم چاہتے تو اس کو ان آیات کے ذریعے سر بلند کرتے مگر وہ دنیا پرستی کی طرف راغب ہو گیا اور اپنی نفسانی خواہشات کی تسلیکیں میں لگ گیا، چنان چاہ اُس کی حالت اُس کے لئے کم مانند ہو گئی کہ اگر تو اس پر حملہ کرے تب بھی وہ زبان لٹکائے رہے اور اگر اُس کو چھوڑ دے تب بھی کَمْثِلُ الْكَبِيرِ إِنْ تَحْمِلُ عَلَيْهِ يَلْهُثُ أَوْ تَبْغِيْزُكُهُ يَلْهُثُ زبانِ نُكْلِيٰ ہی رہے۔ ہماری آئیوں کو جھلانے والوں پر یہ ایک تمثیل ہے۔ تم یہ حکایات ان کو سنتے رہو، شاید کہ یہ کچھ غور و فکر کریں۔ .....  
..... مفہوم آیات ۲۷۵-۲۷۶

### چوپا یوں کی مانند [کَأَنْتَمْ] انسان

کیا ہی بُری تمثیل ہے اُس قوم کی، جس کے لوگوں نے ہماری آیات کا انکار کر کے خود اپنے ہی اوپر ظلم کیا۔ اللہ جسے بدایت بخشے بس وہی را راست پاتا ہے اور جھنیں وہ گمراہ کر دے وہی ناکام و نامراد ہوتے ہیں۔ بہت سے جنوں اور انسانوں کو ہم نے جہنم ہی کے لیے پیدا کیا ہے۔ ان کے پاس دل [مرکزِ

عقل و جذبات و شعور ] ہیں مگر وہ ان سے سوچتے نہیں۔ ان کے پاس آنکھیں ہیں مگر وہ ان سے دیکھتے نہیں۔ ان کے پاس کان تو ہیں مگر وہ ان سے سمعتے نہیں۔ وہ چوپاپیوں کی مانند ہیں بلکہ [ کم فہمی میں ] ان سے بھی زیادہ گئے گزرے، بھی وہ لوگ ہیں جو [ دنیا کی بے شایق اور آخرت کے لامتناہی ہونے سے ] غافل ہیں۔ ..... مفہوم آیات ۷۹ تا ۸۱

اللہ کے لیے اچھے نام ہیں، پس اس کو اُسی کے اچھے ناموں سے پکارو اور ان لوگوں کی جانب دیکھو بھی نہیں [ لا تعلق ہو جاؤ ] جو اس کے نام رکھنے میں ٹیڑھ کا شکار ہوتے ہیں ۵۹ - ان لوگوں کو ان کی بد اعمالیوں اور حرکتوں کی سزا ضرور ملے گی۔ ہمارے تخلیق کردہ انسانوں میں ایک گروہ ایسا بھی ہے جو حق کی جانب رہنمائی کرتا اور حق ہی کے مطابق فصلے کرتا ہے۔ ..... مفہوم آیات ۸۰ تا ۸۱

اہل مکہ، محمد ﷺ کی تکنیب کے نتیجے میں کہاں جا رہے ہیں؟

جن لوگوں نے ہماری آیات کو جھکھلا دیا ہے، ان کو ہم آہستہ آہستہ ایک تدریج سے تباہی کی طرف یوں لے جا رہے ہیں کہ انھیں احساس تک نہیں ہے۔ میں ان کو ڈھیل دے رہا ہوں، میری تدبیر کا کوئی توڑ نہیں ہے۔ اور کیا ان لوگوں نے کبھی غور نہیں کیا کہ ان کے رفیق [ داعی الی اللہ، محمد ﷺ ] پر جھون کا کوئی شتابہ نہیں ہے۔ وہ تو ایک واضح انداز میں کسی لگلی لپٹی کے بغیر انجمام سے ڈرانے والا ہے۔ ..... مفہوم آیات ۸۲ تا ۸۴

قیامت کب آئے گی؟ بنی اسرائیل کو بھی نہیں معلوم!

جن لوگوں نے انکار کیا ہے، کیا کبھی انہوں نے آسمانوں اور زمین کے نظام پر غور نہیں کیا [ کہ اُس میں منتظم کا کمال انتظام نظر آتا ]، کیا کسی بھی چیز کو، جو اللہ نے پیدا کی ہے [ ہر چیز اللہ ہی کی پیدا کی ہوئی ہے ] آنکھیں کھول کر نہیں دیکھا [ کہ اُس میں خالق نظر آتا ]؟ اور کیا یہ بھی انہوں نے کبھی سوچا کہ شاید ان کی مہلتِ زندگی پوری ہونے کا وقت قریب آگا ہو ] اور مرنے کے بعد کی زندگی پر غور کرتے؟ آخر پیغمبرؐ کی اب اس تنبیہ کے بعد یہ کس چیز پر ایمان لائیں گے؟ جس کو اللہ رہنمائی سے محروم کر دے اُس کو پھر کوئی راہ پر نہیں لاسکتا، اور اللہ [ ایسے ناب کاروں کو ] ان کی سر کشی میں بھکلتا ہوا

۹۵ ایک مفہوم یہ بھی مفسرین نے بیان کرتے ہیں کہ نام نہ بگاڑو، بگاڑنے والوں سے دور ہو، مشرکانہ نام نہ رکھو۔

روح الامین کی معیت میں کاروں نبوت ﷺ جلد ششم | ۲۹۶

۱۸۷۴۱۸۵ ..... پھوڑے رکھتا ہے۔

یہ لوگ تم سے قیامت کا وقت پوچھتے ہیں کہ وہ کب آئے گی؟ کہو "اس کا علم میرے رب ہی کے پاس ہے جب اُس کے آئے کالحہ آجائے گا تب اُس کا وقت ہونا ہی اُس کا وقت ظاہر کرے گا۔ زمین اور آسمانوں پر وہ بڑا ہی بھاری وقت ہو گا۔" ۹۶ تم پر اپاچانک آدھنکے گی۔ یہ لوگ تو تم سے قیامت کے بارے میں اس طرح پوچھتے ہیں گویا کہ تم اس کی تحقیق کر چکے ہو۔ کہو، "اس کا علم تو نہیں، صرف اللہ ہی کو ہے مگر اکثر لوگ اس حقیقت سے آنکھیں چراتے ہیں۔..... مفہوم آیت ۱۸۷

نبی ﷺ کے فرائض و اختیارات

اے محمد، [ان کے بے ہودہ سوالات اور مجرموں کے مطالبوں کے جواب میں] ان سے صاف حقیقت بیان کر دو۔ کہو کہ میں تو اپنی ذات تک کے لیے کسی نفع اور نقصان کا اختیار نہیں رکھتا قل الا اُمَّلِكُ لِنَفْسِي نَفْعًا وَلَا ضَرًّا [چجائے کہ تمہارے لیے نہیں بہاسکوں اور سونے کے محل بناؤں]، اللہ ہی کرتا ہے، جو کرتا ہے، وہ جو چاہتا ہے بس وہی ہوتا ہے۔ [میرے چاہنے اور مجرمے مانگنے سے کچھ نہیں ہو سکتا] اور اگر مجھے غیب کا [یاقیامت کا] علم ہوتا تو میں بہت سے فائدے اپنے لیے حاصل کر لیتا اور مجھے کبھی کوئی نقصان نہ پہنچتا۔ میں تو اللہ کی جانب سے [انکار کرنے والوں کو برے کاموں کے انعام بد سے] محض ایک خبردار کرنے والا اور خوش خبری سُنانے والا ہوں ان لوگوں کے لیے جو میری باتوں پر ایمان لا سکیں۔ مفہوم آیت ۱۸۸

## اہل مکہ کو دعوت توحید اور دعوت فکر

وہ اللہ ہی ہے جس نے تمھیں ایک جان [مرد] سے پیدا کیا اور اُسی سے اس کی جوڑی [عورت] بنائی، تاکہ وہ اُس سے تسلیم حاصل کرے ۔ پھر جب وہ اُس پر چھا گیا تو اسے ایک خفیہ ساحمل رہ گیا جسے وہ لیے ہوئے چلتی پھرتی رہی، یہاں تک وہ اتنی بوجمل ہو گئی [کہ دیکھنے والے حمل کا اندازہ کرنے لگے] تب دونوں مل کر اللہ کے حضور دعا کرتے ہیں کہ اگر تو نے ہمیں تن درست بچ دیا تو ہم تیرے

۹۶ اپک مفہوم یہ بھی ہو سکتا ہے: آسمانوں اور زمین اس سے بو جھل ہیں [حاملہ کی امند، جب زچگی قریب ہو]۔

۹۷ صرف جنسی ہی نہیں، ہر نور عکس کا ذہن، نفسانی، معاشرتی وغیرہ وغیرہ

شکر گزار ہوں گے۔ مگر جب اللہ ان کو ایک صحیح سلامت بچ دے دیتا ہے تو وہ اس کی عنایت میں دوسروں کو بھی اس کا شریک ٹھہرانے لگتے ہیں آنَ اللہُ بہت بالاتر ہے انِ الزماداتِ مشرکانہ سے جو یہ لوگ اس پر لگاتے ہیں فَتَحَّالِ اللَّهُ هَمَّا يُشْتَيْنُ كُون۔ کیا وہ ان ہستیوں کو اللہ کا شریک ۹۸ [مشکل کشا، حاجت روا، غوث الا عظیم] ٹھہراتے ہیں جو کسی چیز کو بھی پیدا نہیں کرتے بلکہ خود [مرداور عورت کے ملاپ کے بعد اسی طرح زچّی سے] پیدا کیے جاتے ہیں، [کیا غصب ہے] کیا وہ ان ہستیوں کو اللہ کا شریک ٹھہراتے ہیں جو نہ ان [شریک ٹھہرانے والوں] کی مدد کر سکتی ہیں اور نہ خود اپنی ہی کسی مدد پر قادر ہیں! مفہوم آیات ۱۸۹ تا ۱۹۲.....

[یہ تمہارے معبدوں تمہاری رہنمائی تو کجا] اگر تم انھیں راہ راست پر آنے کی دعوت دو تو وہ تمہارے پیچھے نہ چل سکیں ۹۹، تم خواہ انھیں پکارو یا خاموش رہو، دونوں صورتوں میں ان کی کارکردگی یکساں ہی رہے گی۔ تم لوگ اللہ کو چھوڑ کر جن جن سے دعائیں مانگتے اور استغانت طلب کرتے ہو وہ تو محض تم جیسے انسان ہیں، اللہ کے بندے ہیں [موت کے بعد اللہ کے حضور پیغمبرؐ کے]۔ ان سے دعائیں مانگ و دیکھو، اگر ان [کی الوہیت اور اختیارات و طاقت] کے بارے میں تمہارے خیالات صحیح ہیں تو ان کی جانب سے تمہاری دعاویں کا جواب ملنا چاہیے۔ کیا یہ پاؤں رکھتے ہیں [یامرنے کے بعد ان کے پاؤں کام کرتے ہیں] کہ ان سے چلیں؟ کیا یہ ہاتھ رکھتے ہیں کہ جن سے پکڑیں؟ کیا یہ آنکھیں رکھتے ہیں کہ جن سے دیکھیں؟ کیا یہ کان رکھتے ہیں کہ جن سے سُنیں؟ اے محمدؐ، ان سے کہہ دو کہ بلا لیں اپنے ٹھہراتے ہوئے [اللہ کے ہم سراور اختیارات میں] حصہ داروں [شریکوں، partners] کو، پھر تم سب مل کر

اب، جو شرک ہم توحید کے مدعیوں میں پا رہے ہیں وہ اس سے بھی بدتر ہے۔ یہ ظالم تو اولاد بھی غیروں ہی سے مانگتے ہیں۔ حمل کے زمانے میں متنبیں بھی غیروں کے نام ہی کی مانتبیں اور پچ پیدا ہونے کے بعد نیاز بھی انھی کے آستانوں پر چڑھاتے ہیں۔ اس پر بھی یہ خیال خام ہے زمانہ جالمیت کے عرب تو مشرک تھے اور یہ موحد ہیں، ان کے لیے جنہم واجب تھی اور ان کے لیے نجات کی گارثی ہے، ان کی گم را ہیوں پر تقدیم کی زبانیں تیز ہیں، مگر ان کی گم را ہیوں پر کوئی تقدیم کر بیٹھے تو مذہبی در بادوں میں بے چینی کی لہر دوڑ جاتی ہے۔ اسی حالت کا ماتحت عالی مرحوم نے اپنی مسدس میں کیا ہے۔ [مسدس کے چند اشعار باب کے آخر میں دیکھیے]

یعنی ان مشرکین کے معبدوں ای باطل کا حال یہ ہے کہ سید ہمیں راہ دکھانا اور اپنے پرستاروں کی رہنمائی کرنا تو درکنار، وہ بچاپے تو کسی رہنمائی پیر وی میں جلنے کے قابل بھی نہیں، حقیقتی کہ کسی پکار نے والے کی پکار کا جواب تک نہیں دے سکتے۔ [تفہیم القرآن جلد دوم، سورۃ الاعراف، حاشیہ ۷/۱۲]

میرے خلاف چالیس جل لو اور میرے ساتھ کوئی رعایت نہ کرو، میرا حادی و ناصر تو وہ اللہ ہے جس نے یہ  
کتاب [قرآن مجید] نازل کی ہے اور وہ نیکو کاروں کی حملیت کرتا ہے۔ ..... مفہوم آیات ۱۹۳ تا ۱۹۶

## اللہ کو چھوڑ کر جن سے تم دعا نہیں مانگتے ہو، وہ بچارے تو خود سیدھی راہ سے بھٹکتے ہیں

جن جن کو تم اللہ کو چھوڑ کر دارسی اور مشکل کشائی کے لیے پکارتے ہو، وہ نہ تمھاری مدد کر سکتے  
ہیں اور نہ خود اپنی ہی کسی مدد کے قابل ہیں، حدیہ ہے کہ اگر تم انھیں سیدھی راہ پر آنے کے لیے بلا دُ تو وہ  
تمھاری بات سُن تک نہ سکتی۔ تم انھیں دیکھتے ہو [آن بتوں کو یا ان کی قبروں کو] تو گمان کرتے ہو کہ وہ  
تمھاری طرف دیکھ رہے ہیں مگر فی الواقع وہ کچھ بھی نہیں دیکھتے۔ اے نبی، جاہلوں سے زمی و در گزر کا  
طریقہ اختیار کرو، معروف کی تلقین کیے جاؤ، اور ان سے [بحث میں] نہ اٹھو۔ اگر کبھی شیطان  
تمھیں [ان سے] بھگڑا اور مباحثہ کرنے کے لیے [آکسائے تو اللہ کی پناہ ماگو، وہ سب کچھ سُننے اور جاننے  
والا ہے۔ حقیقت میں جو اللہ سے ڈرے ہوئے پر ہیز گار لوگ ہیں، ان کا حال تو یہ ہوتا ہے کہ کبھی  
شیطان کے اثر سے کوئی بر اخیال انھیں آبھی جائے تو وہ فوراً ہوشیار ہو جاتے ہیں اور پھر انھیں [ہدایت اور  
گم رہتی] صاف نظر آنے لگتی ہیں [تاکہ ان میں فرق و انتیاز کر سکیں]۔ رہے شیطان کی طرف مائل، اس  
کے بھائی بند، تو شیطان تو انھیں ان کی گم رہی میں کھینچ لیے جاتے ہیں اور انھیں بے راہ کرنے میں کوئی  
کسر نہیں چھوڑتے ہیں۔ ..... مفہوم آیات ۱۹۷ تا ۲۰۲

## جب قرآن تمھارے سامنے پڑھا جائے تو اسے توجہ سے سُنو اور خاموش رہو

اے نبی، جب تم ان لوگوں کے سامنے کوئی مجرمہ پیش نہیں کرتے تو یہ کہتے ہیں کہ تم نے اپنی  
صداقت کے ثبوت کے لیے کوئی مجرمہ کیوں نہ اختیار کر [کے اللہ سے مانگ] [لیا] ان سے کہو کہ میں تو  
صرف ان احکامات و حج کی پیروی کرتا ہوں، جو میرا رب میری طرف بھیجا ہے [میرا یہ کام اور منصب  
نہیں کہ مجرمہ طلب کروں]۔ تمھارے رب کی طرف سے یہ [آیات جو تمھیں سُنائی جا رہی  
ہیں] حکمت و بصیرت کی باتیں ہیں، در حقیقت یہ ہدایت اور رحمت ہیں ان لوگوں کے لیے جو اسے  
قول کریں۔ جب قرآن تمھارے سامنے پڑھا جائے تو اسے توجہ سے سُنو اور خاموش رہو<sup>۱۰۰</sup>، شاید کہ تم

۱۰۰ یہ نص قطعی ہے کہ جب قرآن پڑھا جا رہا ہو تو اسے توجہ اور خاموشی سے سُنا جائے۔ قرآن کی تلاوت کو مو سیقی کی

پر بھی رحمت ہو جائے۔ اے نبی، اپنے رب کو صبح و شام یاد کیا کرو دل ہی دل میں عاجزی اور خوف کے ساتھ اور کبھی ملکی آواز سے بھی؛ اور ان لوگوں میں سے نہ ہو جاؤ جو غفلت میں پڑے [اپنے رب کو یاد ہی نہیں کرتے] ہیں۔ بے شک تیرے رب کے پاس جو [فرشتے] ہیں، اللہ کی بندگی [غلانی، اطاعت و عبادت] سے ان کا پندار مجرور نہیں ہوتا، وہ اس کی تشیع کرتے اور اسی کو سجده کرتے ہیں۔ [یہ آیت سجدہ کا مفہوم ہے] آیت سجدہ ..... مفہوم آیات ۲۰۳ ..... آیات ۲۰۶

## مسجدِ حالی سے چند اشعار [حاشیہ ۹۵]

کرے غیر گر بت کی پوجا تو کافر جو ٹھیڑائے بیٹا خدا کا تو کافر  
جھکے آگ پر بہر سجدہ تو کافر کواکب میں مانے کر شمہ تو کافر  
مگر مومنوں پر کشادہ ہیں راہیں پرستش کریں شوق سے جس کی چاہیں  
نبی کو جو چاہیں خدا کر دکھائیں  
اماموں کا رتبہ نبی سے بڑھائیں مزاروں پر جا جا کے نذریں چڑھائیں  
شہیدوں سے جا جا کے مانگیں دعائیں نہ توحید میں کچھ خلل اس سے آئے  
نہ اسلام بگڑے نہ ایمان جائے



مانند کانوں کے مزے اور کانوں کی لذت کے لیے نہیں بلکہ اللہ کے پیغام کو سمجھنے اور پھر اُس کو لے کر اٹھنے کے عزم کے ساتھ توجہ سے سنا جانا پا جائیے۔ جاہا قرأت قرآن مجید، سیاسی جلسوں میں اللہ کے دین کے مقابلہ میں اپنی دانش بگھارنے سے قبل، مزاروں پر عرس میں غیر اللہ سے مدد مانگنے اور قبروں کو پوجنے سے قبل اور اُن وی ریڈیو کے پر و گرامات کے آغاز میں، مو سیقی اور ڈانس کے پروگراموں سے قبل، اللہ در العالیمین کے ساتھ ایک ایسا مذاق ہے جس کا وہ شرق سے غرب تک پوری امت مسلمہ پر ذلت و نکبت طاری کر کے انتقام لے رہا ہے! ہم اُس گوہ کے بل میں لگھ سکتے ہیں جس میں بیساکھی ایکل گھے تھے۔ [دیکھیے حاشیہ ۸۹، صفحہ ۲۸۱]

## تقریط

اللہ کی عبادت سے محی و مکری یہ وفیر جناب ظفر حجازی صاحب، فپی ڈائرکٹر ریسرچ، ادارہ معارف اسلامی، لاہور ان چند حضرات میں سے ہیں جن کی معاونت، محبت اور ہمت افزائی سے تصنیف و تالیف کے اس کام کو بیہاں تک پہنچانے میں بڑی مدد ملی، گزشتہ تین جلدیوں سے اصرار ادا کہ وہ پیش افظال کھدیں، لیکن کبھی نہ مانے، تاہم جب نظر ثانی کے بعد مسودہ لاہور سے کراچی واپس آتا ہے تو اس کے ساتھ تبصرے کی سطور ضرور ہوتی ہیں، چند اقتباسات قارئین کے پیش نظر ہیں۔ مؤلف

جولون ۲۰۱۷ء

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

محترم ڈاکٹر تسمیم احمد صاحب

السلام علیکم ورحمة الله وبرکاتہ آپ کے ارسال کردہ کاروان نبوت<sup>ؐ</sup> کا مسودہ ملا، میں نے اسے سرتاسر پڑھا، سیرت النبی ﷺ کے واقعات و حالات میں جس تدریذ و تدبیر کر آپ نے لکھا ہے، بہت کم لوگوں کو اس کی توفیق ارزانی ہوئی ہے۔ ایک ایک سطر آپ کے سیرت النبی ﷺ سے والہان لگائی مظہر ہے۔ اللہ تعالیٰ سے دعا ہے کہ قارئین کو بھی یہ توفیق نصیب ہو کہ وہ اسی گہرائی اور رسول اکرم ﷺ سے اسی محبت و تعلق سے مطالعہ فرمائیں جو مصنف کے قلب و نظر کو نصیب ہوا، وفور شوق کی کار فرمائی تو ہے ہی، اس کے ساتھ ساتھ توازن و استدلال سے کام لینے کا سلیکہ کوئی آپ سے نیکھے۔

آپ عمر بھر سائننس کے طالب علم رہے، زیر نظر کتاب میں آپ قرآن و حدیث کے حوالے سے سیرت تکاروں کے حلقات میں داخل ہو گئے ہیں۔ آپ کی زبان ایسی سلیں، سادہ اور دل کش ہے کہ آدمی پڑھتا ہی رہ جائے۔ بعض مقالات پر اردو محاورے اور روز مرد کا ایسا استعمال ہے کہ اہل زبان تو اس سے محفوظ ہوں گے ہی تاہم جو افراد ازبان و بیان کی پار یکیوں سے واقف نہیں وہ آپ کے حسن بیان کی لاطافتوں سے بہرہ افروز نہیں ہو سکیں گے۔ صفحات ۲۳۱، ۱۵۹، ۱۵۸ اور صفحہ ۱۹۳ پر آپ نے زبان کے جو پنجھارے لیے ہیں وہ سیرت کی اور کسی اور کتاب میں کہاں ہوں گے۔..... اللہ تعالیٰ آپ کی اس محنت کو قبول فرمائے۔

والسلام..... مخلص

پروفیسر ظفر حجازی

لاہور، نومبر ۲۰۱۴ء

محترم ڈاکٹر تسمیم احمد صاحب، السلام علیکم ورحمة اللہ وبرکاتہ؛ آپ کے مرسلمہ تراجم کے اجزا نظر سے گزرے، اس مرتبہ آپ کے ترجموں میں سلاست اور بلاغت کا عشر نسبتاً زیادہ ہے وللہ الحمد۔

آپ عربی الفاظ کی اصل [root] پر نہ جائیے اور نہ Etomological origin کی زیادہ فکر کیجیے۔ عربی لغت میں ایک ایک لفظ کے متعدد معانی دیے گئے ہیں، آپ کس کس لفظ کی روٹ یا استعاری معانی پر جائیں گے۔ ہماری اتنی لیاقت نہیں کہ عربی زبان و ادب کی باریکیوں کو اور گہرائیوں کو جان سکیں۔ آپ ان لوگوں کی عربی زبان میں مہارت اور گرفت پر اعتبار کریں جن کی ساری عمر عربی زبان و ادب پڑھنے پڑھانے میں بسری یا جھیس اللہ تعالیٰ نے لسانی، ادبی ذوق سے نوازے ہے۔ اللہ تعالیٰ نے جو ذوق آپ کو عطا کیا ہے اُس پر علم شکر ادا کیجیے۔ آپ قرآنی آیات کا جو مفہوم بیان کر رہے ہیں اور جس اختیاط سے کام لے رہے ہیں یا اہل علم سے داد و تحسین وصول کرے گا، ان شاء اللہ؛ آپ جو کام کر رہے ہیں وہ سیرت النبی ﷺ اور قرآن دونوں پر محیط ہے اور ماشاء اللہ خوب نہار ہے ہیں.....

و السلام..... مخلص

پروفیسر ظفر حجازی

لاہور، نومبر ۲۹ء

محترم و مکرم ڈاکٹر تسمیم احمد صاحب، السلام علیکم ورحمة اللہ وبرکاتہ؛ امید ہے کہ آپ بخیر و عافیت ہوں گے۔ آپ کی کتاب کے چند اجزاء مطالعہ کے بعد واپس بھیجے جا رہے ہیں۔ انھیں غور سے دیکھ لیں۔ قرآن مجید پر غور و غوص، اس سے حاصل ہونے والی بصیرت اور اس کی تحریر و تشریح سے حاصل ہونے والی فکر و نظر کی بالیدگی انسان کے لیے عرفانی ترفع کا ایک ایسا سر و سامان پیدا کر دیتی ہے جس سے اللہ تعالیٰ کی توحید کا شعور و ادراک عمیق تر ہوتا چلا جاتا ہے۔ یہ قرآن مجید کے مجرماتی کمالات کا ثبوت ہے، قرآن مجید کو پڑھنے اور اس پر غور و فکر کرنے سے ایمان میں اضافہ ہوتا ہے اور اللہ تعالیٰ سے تعلق بڑھتا ہے۔ آپ کی اس کتاب میں توحید غالب ہے، غالب ہونی ہی چاہیے۔ میں آپ کی کتاب کے مطالعے سے بہت خوش ہوا اور بہت تحفظے عرصے میں آپ اسے تکمیل کی طرف لے جا رہے ہیں۔ اللہ تعالیٰ آپ کو اسے مکمل کرنے کی توفیق دے۔

و السلام..... مخلص

پروفیسر ظفر حجازی

## کتاب نما

روح الامین کی معیت میں کاروان نبوت، ڈاکٹر تنیم احمد۔  
 جلد اول تا جلد پنجم؛ ناشر: دعوۃ الحق، ۹۳-۱، اہوا سوسائٹی، حسن آباد، کراچی۔ فون:  
 ۰۳۱۲-۲۱۲۰۸۲۸۔ صفحات: (علی الترتیب) ۱۷۵، ۲۵۶، ۲۸۸، ۳۰۲، ۳۵۰۔ (قیمت: علی  
 الترتیب) ۲۵۰ روپے، ۲۵۰ روپے، ۳۰۰ روپے، ۳۵۰ روپے۔

زیر نظر سیرت النبی، سیرت کی عمومی کتابوں سے خاصی مختلف اور مفرد ہے۔ مصنف نے کتاب کے  
 دو کلیدی موضوعات بتائے ہیں: نزول قرآن اور سیرت النبی۔ ان کی وضاحت کے لیے انھوں نے متعدد  
 تصاویر، نقشے، جدولیں اور اشارے شامل کیے ہیں۔

باب اول کا عنوان ہے: «محمد ﷺ کے جدا اعلیٰ ابراہیم ﷺ»۔ اس میں حضرت ابراہیم ﷺ کے ساتھ مکہ اور  
 بیتب کی مختصر تاریخ کا ذکر ہے۔ دوسرے باب میں بعثتِ محمدی سے قبل اہل ایمان کی آزمائش (اصحابِ کہف،  
 اصحابِ الاعدود وغیرہ)۔ آئینہ ابواب میں آنحضرت کا خندان، ولادت، پرورش، آغاز نبوت، دعوت کا آغاز،  
 کاروان نبوت میں شامل ہونے والی اولین اور مابعد شخصیات کا تذکرہ، واقعات کے متوازی زمانوں میں اُترنے  
 والی آیات، ان کے مطالب اور قرآن کے انھی حصوں سے صحابہؓ کی تربیت کا ذکر۔ جلد دوم میں واقعات کے  
 حوالے سے کاروان نبوت آگے بڑھتا ہے۔ راہ حق میں آنحضرت اور صحابہ کرامؓ کی مشکلات اور آزمائشوں پر علمی  
 بحثیں بھی ہیں اور تفصیلی واقعات بھی۔ ساری پانچوں جلدیں پاپورق حوالوں اور تعلیقات سے مزین ہیں۔

محضر یہ کہ کاروان نبوت سیرت النبی پر (کی زندگی تک محدود) ایک مستند اور مفصل کتاب ہے۔  
 اسے آپ قافلہ دعوت حق کی تاریخ بھی کہہ سکتے ہیں۔ ضمناً اس میں بہت سے تبصرے اور بہت سی معلومات  
 اگئی ہیں۔ مصنف لکھتے ہیں: «مؤلف کورسول اللہ اور آپ کے لائے ہوئے دین اسلام سے جو محبت ہے اس کی  
 خاطر یہ کتاب صرف اللہ کی رضاکے حصول کے لیے لکھی اور شائع کی گئی ہے» (جلد ۲، ص ۹)۔ بلاشبہ یہ  
 پانچ جلدیں مصنف کے خلوص، گلن، تحقیق، محنت اور عزم صمیم کا حاصل ہیں۔ مصنف کا اسلوب سادہ اور

آسمان ہے۔ کتاب خوب صورت اور طباعت و اشاعت معياری ہے۔ درحقیقت یہ ایک مستقل زیر مطالعہ رکھنے والی کتاب ہے۔ (رفع الدین ہاشمی)



## تبرہ و تعارف کتب تبرہ نگار: حافظہ مختار احمد گوندل

روح الائین کی معیت میں

کاروان نبوت ﷺ (جلد چشم)

مصنف: پروفیسر ڈاکٹر اکرم تحسین احمد

ناشر: مکتبہ دعوۃ الحق، حسن آباد، کراچی

زیر تبرہ سیرت النبی ﷺ کی کتاب نبوت کے پانچ برسوں (۱۱۶۷ نبوی) کی روادا بے جس میں شعب انبی طالب، وفات سیدہ خدیجہؓ، نکاح سیدہ سودہؓ، سفر طائف، جنتات کا ایمان، الانا، ابوالہب کو جہنم کی وید، مجزہ، حق انقر، اور سورۃ الانبیاء، سورۃ القمر، سورۃ الفرقان، سورۃ فاطر، سورۃ الہدیب، سورۃ الاحقاف، سورۃ حس، سورۃ یونس اور سورۃ حمودہ کے نزول و غیرہ پر مشتمل ہے۔ جدید اسلوب تحقیق اور سیرت میں ماہ و سال کی ترتیب سے تاریخی طور پر مذکون، یہ تصنیف عرقی ریزی، رضاۓ الہی اور عشق حبیب ﷺ سے لہریتا ہے ایک نادر تصنیف ہے۔ یہ تحریک اسلامی کے اس دور کی داستان ہے جس میں سیدنا حمزہؓ، عبدالمطلب اور حضرت عمرؓ بن خطاب جیسی جزوی شخصیات اسلام قبول کر چکی تھیں۔ کاروان نبوت کی جلد چشم کے 71 ویں باب انبیاء کرامؓ کو جھلاتے کا انجام خصوصی طور پر قابل مطالعہ ہے۔ کتاب خانوں کے لئے ناگزیری اور داش جو بیان سیرت کے لئے ایک اہم تصنیف ہے۔